# Multilinguality in Wikidata

Lucie-Aimée Kaffee kaffee@soton.ac.uk



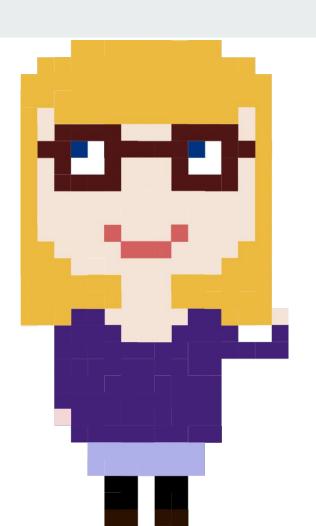
## **About Me**

PhD Student WAIS, University of Southampton

Previously worked as a Software Developer at Wikimedia Deutschland, in the Wikidata team

Interest in (under-resourced) languages

From Berlin, Germany



## What we will talk about

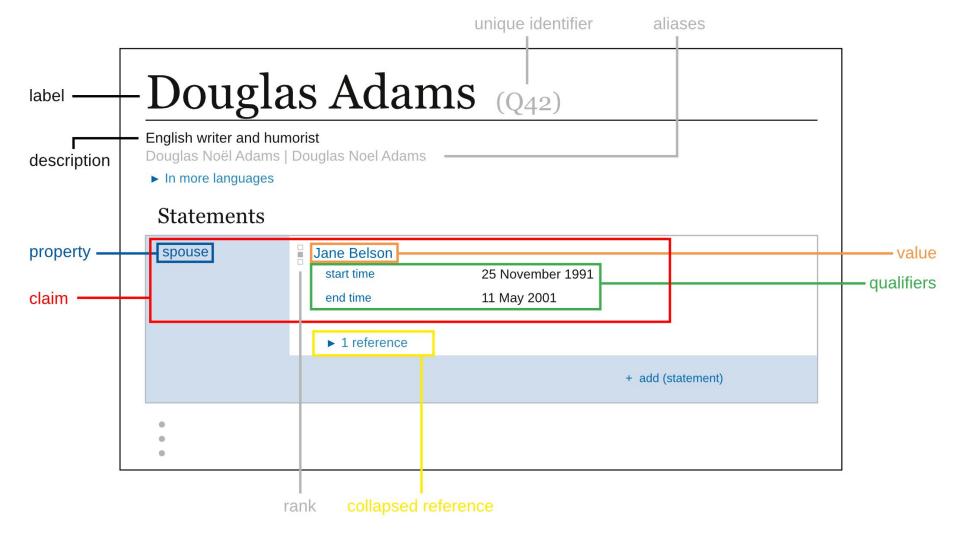
Wikidata

Multilinguality in Wikidata

My work



- → Free knowledge base by the Wikimedia movement
- → Started ~4 years ago
- → To support Wikipedia
- → Linked data
- → Persistent, opaque identifiers
- → > 400 languages
- → People, places, events, and more
- → Powered by Wikibase (open source MediaWiki extension)
- → Data licensed under CC-0



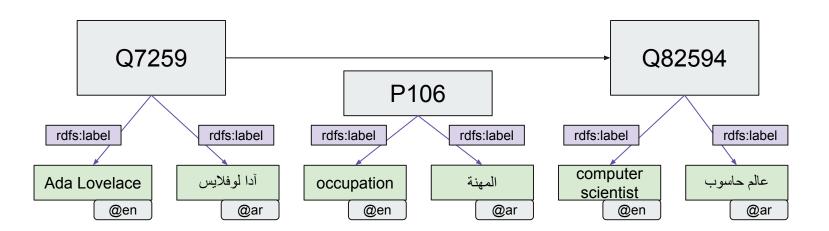
## Multilinguality in Wikidata

## A Glimpse into Babel: An Analysis of Multilinguality in Wikidata

Lucie-Aimée Kaffee, Alessandro Piscopo, Pavlos Vougiouklis, Elena Simperl, Leslie Carr, Lydia Pintscher

OpenSym 2017

## Multilinguality in Wikidata



## Multilinguality in Wikidata - Why do we care?

- Labels are the access point for humans
- Give language communities access to existing knowledge
- Central storage for translations for (under resourced) languages
- Semantic Web in NLP and NLG
- Wikipedia, translation, question answering, chat bots, ...

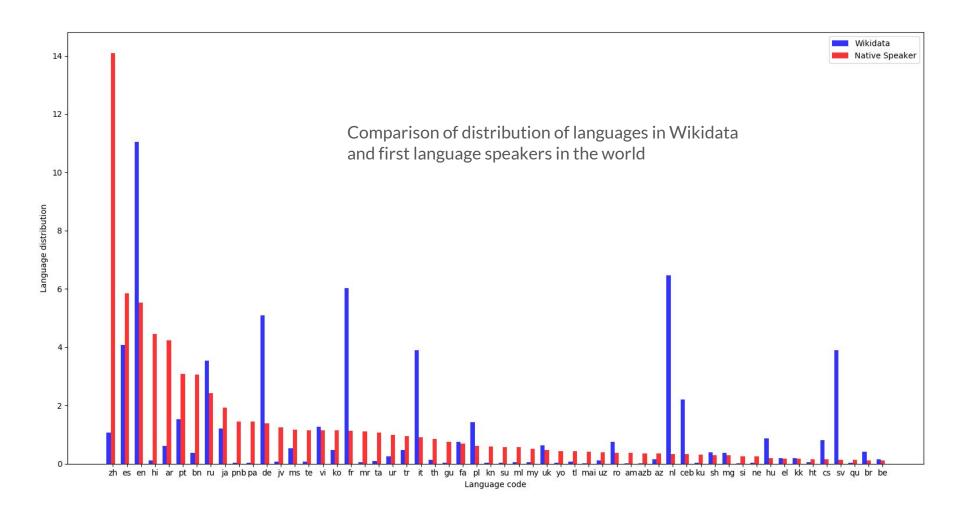
## **Research Questions**

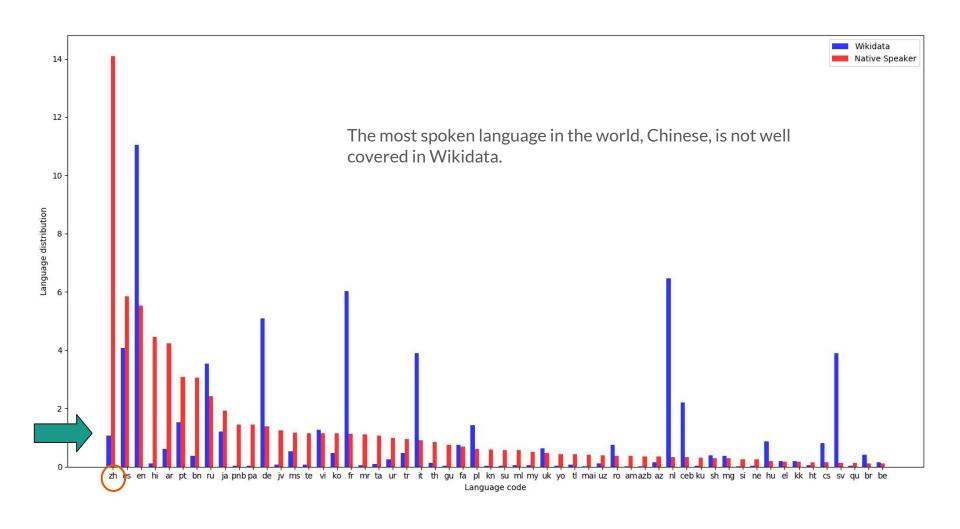
- What is the state of Wikidata with regard to multilinguality?
- How does Wikidata's label distribution relate to the real world and Wikipedia's language distribution?
- Is there a difference in the multilinguality of the properties, compared to the overall multilinguality of the knowledge base?

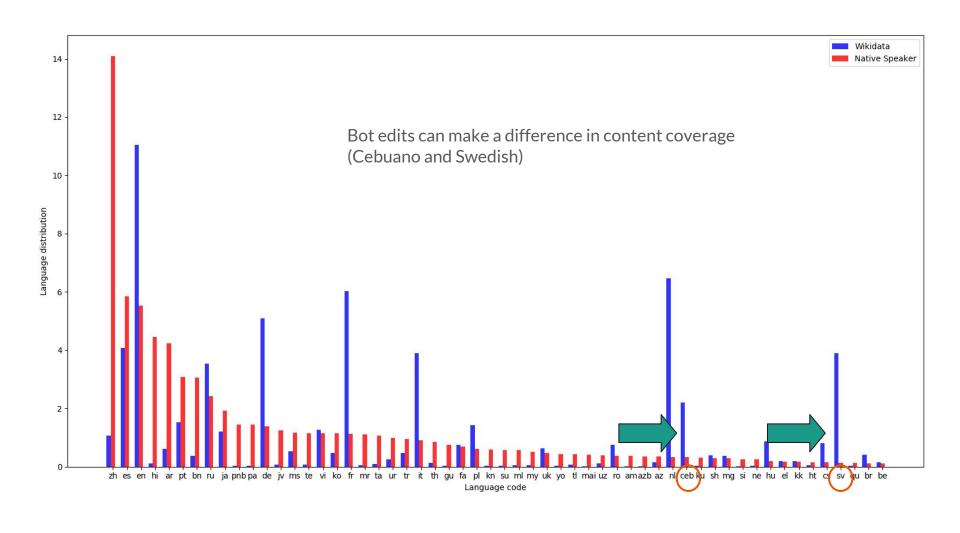
en	es	bg	la		pi	t	pl		n	b	vi	j	a
	it	da	fa	ro		id		uk		eu	ar	ео	sk
	zh	gl			ko	ОС	lb			br	af	ia	
nl	sv	war	су						S	r			
		nn	ms et								1	ij	
fr	ru	fi											
		са											
de	hu												
CCD		CS											

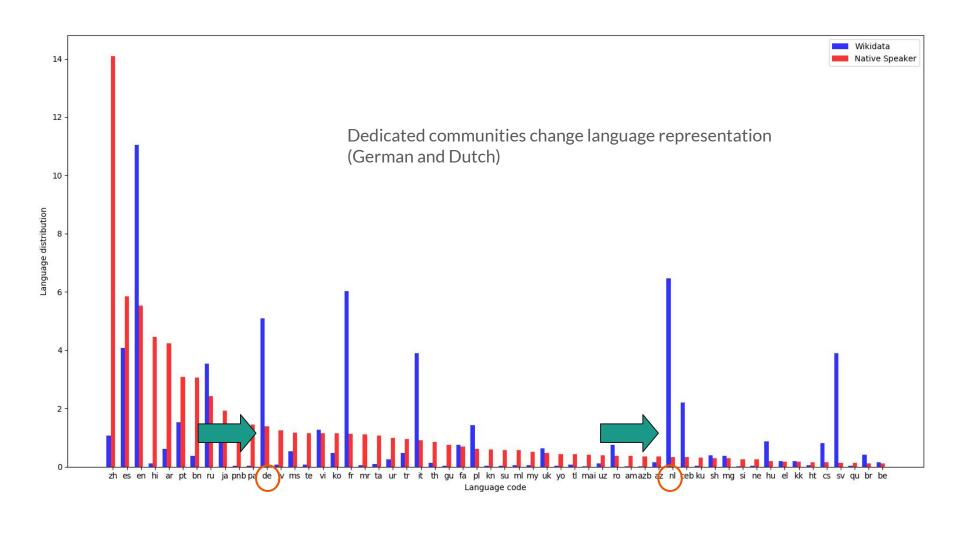
en	es	bg	la		pt		pl		nb	vi	j	а
11.04%	it	da	fa	ro	id			uk	eu	ar	eo	sk
		zh	gl		ko	C	oc I	b		br	af	ia
nl	SV	war	су						sr			
		nn	ms et							ı	ij	
fr	ru	fi										
		са										
de	hu											
	ceb	CS										

en	es	bg	la		pt	pl		nb	V	i	jā	3
11.04%	4%											
11.0470	it	da	fa	ro	id		uk	eu	aı	-	eo	sk
		zh	gl		ko	ОС	lb			br	af	ia
nl	CV	war	су					sr				
6.5%	SV	nn	ms							lij		
fr		fi	et									
6%	ru	са										
de		hu										
5%	ceb	CS										

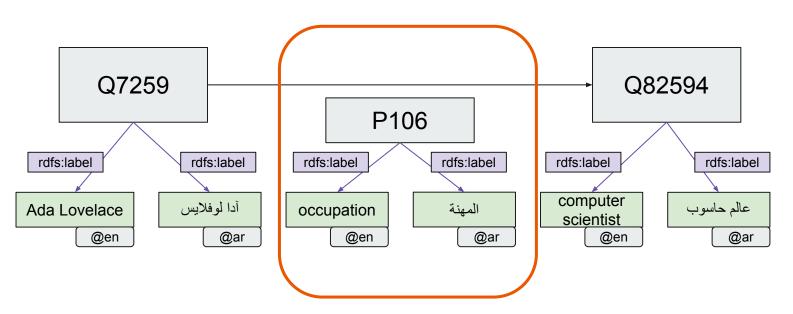








## **Wikidata Properties**



Wikipedia Rank Wikidata WD properties en en en ceb nl nl fr fr SV de de ru nl mk es fr it de ru SV es it pl ru es ceb ca 10 it bg war 11 pl vi la sr 12 hu pt 13 ja pl pt 14 nb nb pt 15 zh vi ko uk 16 fa ja 17 da da ca 18 fa zh CS 19 ja ar war 20 no nn SV 21 fi sh be 22 fi el ca 23 hu hu ar id 24 uk CS 25 fa zh CS

Ranking of number of

Wikipedia Wikidata WD properties Rank en en en ceb nl nl fr fr SV de de ru nl mk es fr it de Ranking of number of ru SV es Wikipedia articles by language, it pl ru es ceb ca 10 it bg war 11 pl la sr vi 12 hu pt 13 ja pl pt 14 nb nb pt 15 zh vi ko uk 16 fa ja 17 da da ca 18 fa zh CS 19 ja ar war 20 no nn SV 21 fi sh be fi 22 ca el 23 hu hu ar id 24 uk CS 25 fa zh CS

Wikipedia ( Wikidata WD properties Rank en en en ceb nl nl fr fr SV de de ru nl mk es fr it de Ranking of number of ru SV es Wikipedia articles by language, it pl ru all labels in Wikidata, es ceb ca 10 it bg war 11 pl la sr vi 12 hu pt 13 ja pl pt 14 nb nb pt 15 zh vi ko 16 uk fa ja 17 da da ca 18 fa zh CS 19 ja ar war 20 no nn SV 21 fi sh be fi 22 ca el 23 hu hu ar id 24 uk CS 25 fa zh CS

		Rank	Wikipedia	Wikidata (	WD properties
	_	1	en	en	en
		2	ceb	nl	nl
		2 3	$\mathbf{SV}$	fr	fr
		4	de	de	ru
		5	nl	es	mk
Danking of much on of		6	fr	it	de
Ranking of number of		7	ru	SV	es
Wikipedia articles by language,		8	it	ru	pl
all labels in Wikidata,		9	es	ceb	ca
and labels for properties in Wikidata		10	war	bg	it
		11	pl	la	sr
		12	vi	pt	hu
		13	ja	pl	pt
		14	pt	nb	nb
		15	zh	vi	ko
		16	uk	ja	fa
		17	ca	da	da
		18	fa	zh	CS
		19	ar	war	ja
		20	no	nn	$\mathbf{SV}$
		21	sh	fi	be
		22	fi	ca	el
		23	hu	hu	ar
		24	id	cs	uk
	_	25	cs	fa	zh

	Rank	Wikipedia	Wikidata	WD properties
	1	en	en	en
	2 3	ceb	nl	nl
		SV	fr	fr
	4	de	( de )	ru
	5	ni	es	mk
German is widely used in Wikipedia and	6	fr	it	( de )
	7	ru	SV	es
Wikidata	8	it	ru	pl
	9	es	ceb	ca
High coverage through active community	10	war	bg	it
	11	pl	la	sr
	12	vi	pt	hu
	13	ja	pl	pt
	14	pt	nb	nb
	15	zh	vi	ko
	16	uk	ja	fa
	17	ca	da	da
	18	fa	zh	cs
	19	ar	war	ja
	20	no	nn	SV
	21	sh	fi	be
	22	fi	ca	el
	23	hu	hu	ar
	24	id	CS	uk
	25	cs	fa	zh

Wikipedia Rank Wikidata WD properties en en ceb nl SV de de 5 nl es 6 it Ir As German, active community that brings ru SV high coverage of labels it ru es ceb 10 bg war 11 pl la 12 vi pt 13 ja pl 14 nb pt 15 zh vi 16 uk ja 17 da ca 18 fa zh 19 ar war 20 no nn 21 sh fi fi 22 ca 23 hu hu 24 id CS 25 fa CS

en

nl

ru

mk

de

es

pl

ca

it

sr

hu

pt

nb

ko

fa

da

CS

ja

SV

be

el

ar

uk

zh

High coverage in labels on Wikidata through high number of bot-imported Wikipedia articles, however low number of community edited properties

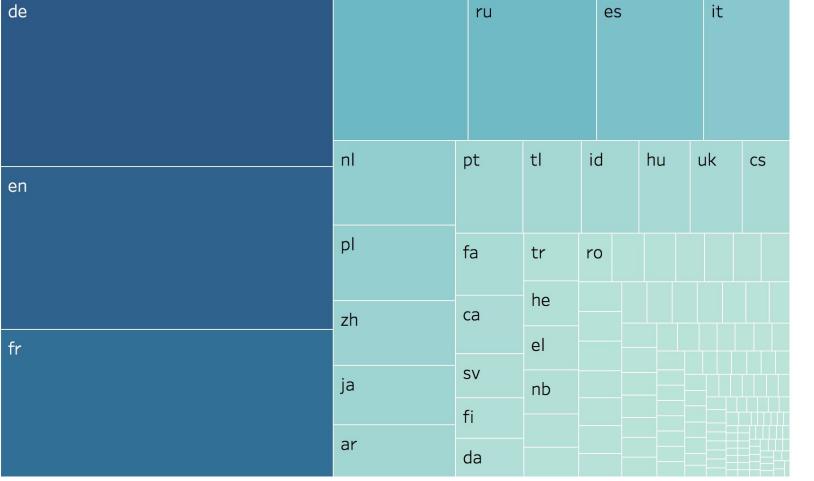
Rank	Wikipedia	Wikidata	WD properties
1	en	en	en
2	ceb	nl	nl
3	sv	fr	fr
2 3 4 5	de	de	ru
5	nl	es	mk
6	fr	it	de
7	ru	sv	es
8	it	ru	pl
9	es	ceb	ca
10	war	bg	it
11	pl	la	sr
12	vi	pt	hu
13	ja	pl	pt
14	pt	nb	nb
15	zh	vi	ko
16	uk	ja	fa
17	ca	da	da
18	fa	zh	CS
19	ar	war	ja
20	no	nn	sv
21	sh	fi	be
22	fi	ca	el
23	hu	hu	ar
24	id	CS	uk
25	cs	fa	zh

Wikipedia Rank Wikidata WD properties en en en ceb nl nl fr fr SV de de ru mk nl es fr it de Even more extreme than Swedish: Not in ru SV es top 25 of community-edited properties by it pl ru language es ceb ca 10 it war bg 11 pl la sr 12 vi hu pt 13 ja pl pt 14 nb nb pt 15 zh vi ko 16 uk fa ja 17 da da ca 18 fa zh CS 19 ar war ja 20 no nn SV 21 sh fi be fi 22 ca el 23 hu hu ar 24 id uk CS 25 fa zh CS

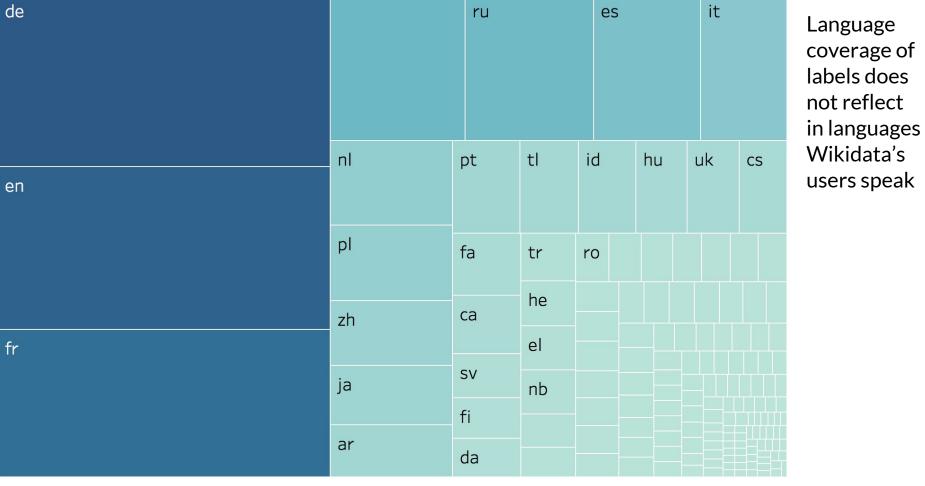
## **Users in Wikidata**

(Work in Progress)

## **Babel user information** Diese Benutzerin spricht Deutsch als de-N Muttersprache. This user has near native speaker en-4 knowledge of English. es-2 Esta usuaria tiene un conocimiento intermedio del español. Bu kullanıcı temel düzeyde Türkçe tr-1 bilir. Cette utilisatrice dispose de connaissances de base en français. هذه المستخدمة ليس لديها معرفة بالعربية (أو تفهمها بصعوبة بالغة). ar-0 **Users by language**



Native Languages of Wikidata users



Native Languages of Wikidata users

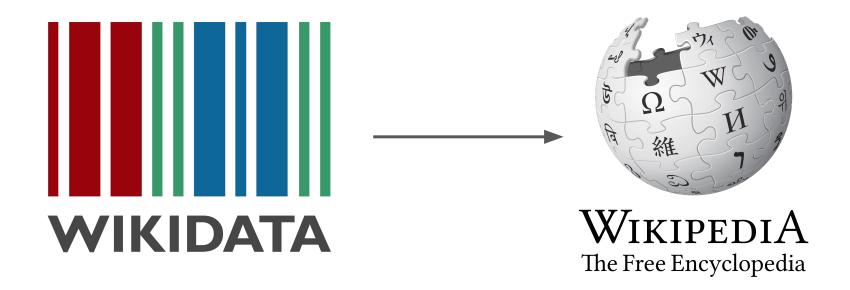
# Learning to Generate Text from Wikidata for Wikipedia's ArticlePlaceholder

Wikipedia available in 285 languages, but content is unevenly distributed Wikidata is cross- and multilingual

Page Statistic	Esperanto	Arabic	English	Wikidata
Articles	241,901	541,166	5,483,928	37,703,807
Avg edits/page	11.48	8.94	21.11	14.66
Active users	2,849	7,818	129,237	17,583
Vocab. size	1.5M	2.2M	2.0M	_

Recent page statistics and number of unique words (vocab. size) of Esperanto, Arabic and English Wikipedias in comparison with Wikidata

## **Content From Wikidata to Wikipedia**



## Learning to Generate Wikipedia Summaries for Underserved Languages from Wikidata

Lucie-Aimée Kaffee, Hady Elsahar, Pavlos Vougiouklis, Christophe Gravier, Frédérique Laforest, Jonathon Hare, Elena Simperl

**NAACL 2018** 

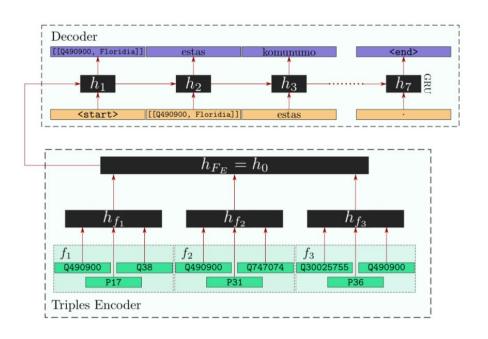
## Neural Text Generation

Arabic and Esperanto output text

Feed-forward architecture encodes Wikidata triples into vector of fixed dimensionality

RNN-based decoder generates text summaries, one token at a time

Article-	$f_1$ : Q490900 (Floridia)	P17 (ŝtato)	Q38 (Italio)				
Placeholder	$f_2$ : Q490900 (Floridia)	P31 (estas)	Q747074 (komunumo de Italio)				
Triples	$f_3$ : Q30025755 (Floridia)	P1376 (ĉefurbo de)	Q490900 (Floridia)				
Textual Summary	Floridia estas komunumo de Italio.						
Vocab. Extended Summary	[[Q490900, Floridia]] est	tas komunumo de [[P	17]].				



# **Automatic Evaluation**

- Baselines
  - Machine Translation, Information Retrieval Based, Kneser-Ney
- Automatic Evaluation
  - BLEU 1, BLEU 2, BLEU 3, BLEU 4, METEOR, ROUGE

12	Model	BLEU 1		BLEU 2		BLEU 3		BLEU 4		${f ROUGE_L}$ Valid. Test		METEOR	
	Model	Valid.	Test	Valid.	Test	Valid.	Test	Valid.	Test	Valid.	Test	Valid.	Test
Arabic				19.31									
	TP	41.39	41.73	34.18	34.58	29.36	29.72	25.68	25.98	43.26	43.58	32.99	33.33
	$\mathrm{TP}_{\mathrm{ext}}$	49.87	48.96	42.44	41.5	37.29	36.41	33.27	32.51	51.66	50.57	34.39	34.25
	Ours	53.18	52.94	45.86	45.64	40.38	40.21	35.7	35.55	<b>57.9</b>	57.99	39.22	39.37
Esperanto	MT	5.35	5.47	1.62	1.62	0.59	0.56	0.26	0.23	4.67	4.79	0.66	0.68
	TP	43.01	42.61	33.67	33.46	28.16	28.07	24.35	24.3	46.75	45.92	20.71	20.46
	$TP_{ext}$	52.75	51.66	43.57	42.53	37.53	36.54	33.35	32.41	58.15	57.62	31.21	31.04
$\Xi$	Ours	56.51	56.96	47.72	48.1	41.8	42.13	37.24	37.52	64.36	64.69	28.35	28.76

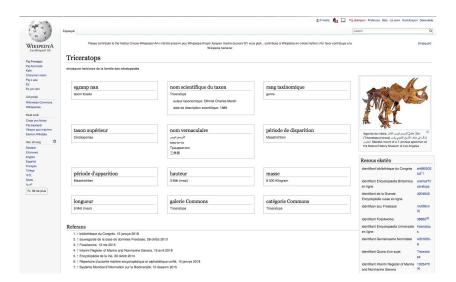
# Mind the (Language) Gap: Generation of Multilingual Wikipedia Summaries from Wikidata for ArticlePlaceholders

Lucie-Aimée Kaffee, Hady Elsahar, Pavlos Vougiouklis, Christophe Gravier, Frédérique Laforest, Jonathon Hare, Elena Simperl

**ESWC 2018** 

ArticlePlaceholder display Wikidata triples on Wikipedia in tabular way

Currently deployed on 11 Wikipedias



Jwenn

Espesyal

Please contribute to the Haitian Creole Wikipedia! Ann mêt têt ansanm pou Wikipedya Kreyòl Ayisyen mache douvan! S'il vous plait... contribuez à Wikipédia en créole haitien ¡Por favor contribuya a la Wikipedia haitiana!

[masquer]

#### Triceratops

dinosaure herbivore de la famille des cératopsidés

egzanp nan

taxon supérieur

période d'apparition

Ceratopsinae

Maastrichtien

longueur

9 Mèt (mezi)

Wikimédia Commons Wikispecies

WIKIPEDYA

Ansiklopedi lib

Paj Prensipal Paj Kominote

Kafe Chaniman resan Paj o aza

Bwat zouti

Fè yon don

Lòt pwojè

Chaje yon fichye Paj espesyal

Vėsyon pou enprime Eleman Wikidata

0

Nan lòt lang

Deutsch Ελληνικά English

Español Français Türkçe 中文

Scots

≭A 59 de plus

taxon fossile

nom scientifique du taxon Triceratops

auteur taxonomique: Othniel Charles Marsh date de description scientifique: 1889

nom vernaculaire

التريبير اتويس טריצרטופס

Трицератопс 三角龍

hauteur

3 Mèt (mezi)

galerie Commons

Triceratops

rang taxinomique

période de disparition

genre

Maastrichtien

masse

Triceratops

8 500 Kilogram

catégorie Commons

#### Referans

- 1. † bibliothèque du Congrès, 15 janvve 2018
- 2. † sauvegarde de la base de données Freebase, 28 oktòb 2013
- 3. † Fossilworks, 13 me 2015
- 4. † Interim Register of Marine and Nonmarine Genera, 19 avril 2018



الفريسير الويس الكامل :légende de média مُركِّب في متحف التاريخ الطبيعي بلوس (Triceratops prorsus) Skeletal mount of a T. prorsus specimen at the Natural History Museum of Los Angeles

## Resous ekstèn

identifiant bibliothèque du Congrès

identifiant Encyclopædia Britannica animal/Tri ceratops 4204642

identifiant de la Grande Encyclopédie russe en ligne

idantifyan sou Freebase

identifiant Fossilworks

identifiant Quora d'un suiet

identifiant Encyclopædia Universalis triceratop

en ligne

en ligne

identifiant Gemeinsame Normdatei 4331835-

Tricerato

sh880002

/m/0f6mr

38862[3]

[2]

54[1]

Ansiklopedi lib

Paj Prensipal Paj Kominote

Fè yon don

Lòt pwojè

Bwat zouti

Kafe Chaniman resan Paj o aza

Espesyal

Please contribute to the Haitian Creole Wikipedia! Ann mêt têt ansanm pou Wikipedya Kreyòl Ayisyen mache douvan! S'il vous plait... contribuez à Wikipédia en créole haitien ¡Por favor contribuya a la Wikipedia haitiana!

[masquer]

### Triceratops

dinosaure herbivore de la famille des cératopsidés

egzanp nan

taxon fossile

Ceratopsinae

Maastrichtien

Chaje yon fichye Paj espesyal taxon supérieur

0

Vėsyon pou enprime Eleman Wikidata

Wikimédia Commons Wikispecies

Nan lòt lang Deutsch Ελληνικά

English Español Français Türkçe 中文

Scots

≭A 59 de plus

nom scientifique du taxon Triceratops

auteur taxonomique: Othniel Charles Marsh date de description scientifique: 1889

التريبير اتويس

טריצרטופס Трицератопс

nom vernaculaire

三角龍

période d'apparition hauteur

3 Mèt (mezi)

longueur 9 Mèt (mezi)

galerie Commons Triceratops

catégorie Commons

Referans

1. † bibliothèque du Congrès, 15 janvve 2018

2. † sauvegarde de la base de données Freebase, 28 oktòb 2013

3. † Fossilworks, 13 me 2015

4. † Interim Register of Marine and Nonmarine Genera, 19 avril 2018

rang taxinomique genre

période de disparition

Maastrichtien

masse

Triceratops

8 500 Kilogram

Resous ekstèn

identifiant bibliothèque du Congrès

الفريسير الويس الكامل (légende de média مركلٌ عظميُّ للتريسير الويس الكامل

the Natural History Museum of Los Angeles

مُركِّب في متحف التَاريخ الطبيعي بلوس (Triceratops prorsus)

Skeletal mount of a T. prorsus specimen at

identifiant Encyclopædia Britannica en ligne

identifiant de la Grande

Encyclopédie russe en ligne

idantifyan sou Freebase

identifiant Fossilworks

identifiant Encyclopædia Universalis triceratop

identifiant Quora d'un suiet

en ligne

identifiant Gemeinsame Normdatei

4331835-Tricerato

sh880002

animal/Tri

ceratops

4204642

/m/0f6mr

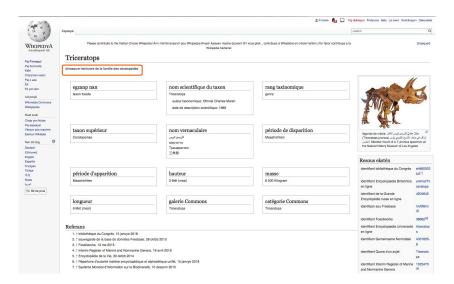
38862[3]

[2]

54[1]

Enriching ArticlePlaceholder with textual summaries generated from Wikidata triples

Working with Arabic and Esperanto



# **Community Study**

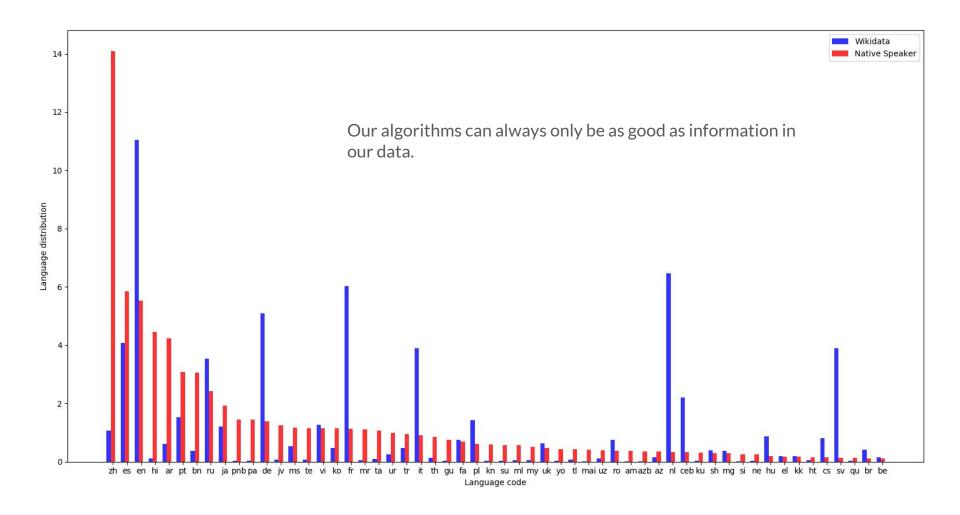
- → Two 15 days online surveys, aimed at readers and editors in Esperanto and Arabic
- → Aiming to test our work with the actual Wikipedia community, outreach on Wikipedia plattforms
- → Reader:
  - ♦ Fluency: Is the text understandable and grammatically correct?
  - ♦ Appropriateness: Does the summary 'feel' like a Wikipedia article?
- → Editor:
  - ♦ Editors were asked to edit the article starting from our summary (2-3 sentences)
  - ♦ How much of the text was reused?

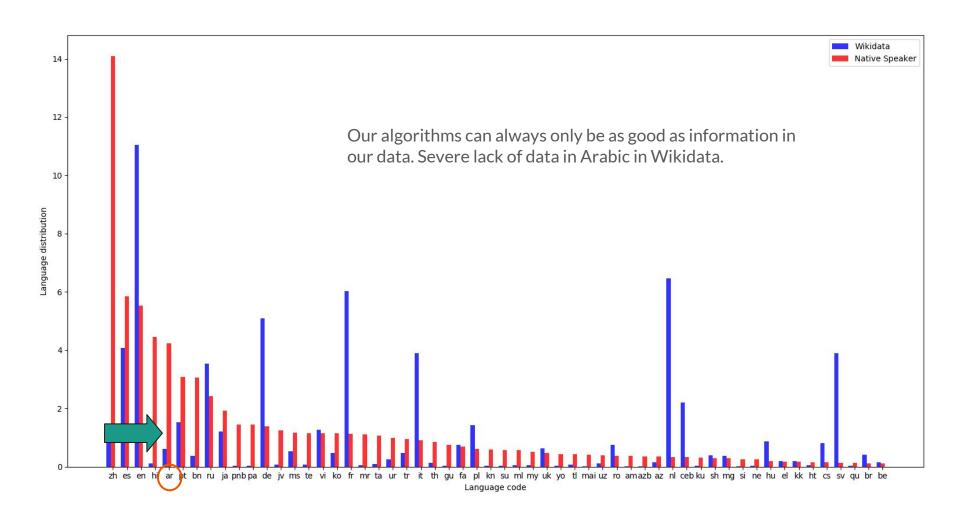
		Fluer	Appropriateness				
		Mean	SD	Part	of	Wikipedia	
Arabic	Ours Wikipedia News	4.7 4.6 5.3	0.9	77% 74% 35%			
Esper.	Ours Wikipedia News	4.5 4.9 4.2	1.2	69% 84% 52%			

Results of the reader study: We generate sentences of comparable fluency, that "feel" like Wikipedia sentences

	Category	Examples	%
		.خماسـي كلوريد الزرنيخ مركب كيميائـي له الصيغة( كلمة ناقصة )، ويكون على شكل بلورات بيضاء ^	
د	WD	خماسي كلوريد الزرنيخ هو مُركب كميائي له الصيغة( AtClu2085)، ويكون على شكل بلورات بيضاء. ه	45.45%
abi		بيتش باتوم أوهايو ( بالإنجليزية ( كلمة ناقصة ) Ohio )هي منطقة سكنية تقع في الولايات المتحدة في( كلمة ناقصة.)	
Arabic	PD	بيتش باتوم ( بالإنجليزية:Beach Batom )هي قرية تقع في الولايات المتحدة الامريكية في برووك كاونتي. E	33.33%
		دير علا هي بلدة تقع في جنوب غرب إيران.	
		دير علا هـي بلدة تقع في جنوب غرب إيران. ٣ دير علا، أو بيثر، هـي قرية أردنية	
	ND	Е	21.21%
		Zederik estas komunumo en la nederlanda provinco Zuid-Holland	
oto	WD	Zederik estas komunumo en la nederlanda provinco Zuid-Hooland kaj estas ĉirkaŭata de la municipoj Lopik kaj Zederik.	78.98%
rar		Nova Pádua estas municipo en la brazila subŝtato Suda Rio-Grando, kiu havis (manka nombro) loĝantojn en (jaro).	
Esperanto	PD	Nova Pádua estas municipo en la brazila subŝtato Suda Rio-Grando.	15.79%
щ		Ibiúna estas municipo de la brazila subŝtato San-Paŭlio, kiu taksis (manka nombro) enloĝantojn en (jaro).	
	ND	Ibiúna estas brazila [[municipo]] kiu troviĝas en la administra unuo [[San-Paŭlo]].	5.26%

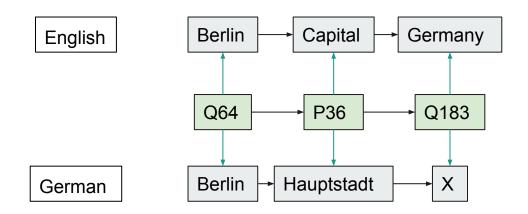
Results of the editor study: We generate sentences that are highly reused by editors



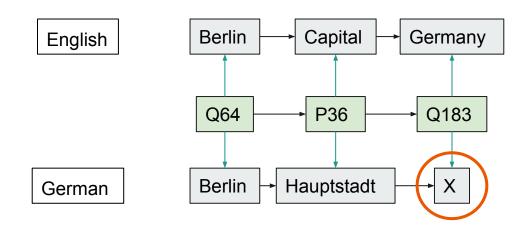


Future Work: Label Extraction From Wikipedia For Wikidata

# **Example Wikidata Triple**



# **Example Wikidata Triple**



ISO 3166-2

0

Q

Artikel Diskussion

Dieser Artikel befasst sich mit der deutschen Hauptstadt. Zu weiteren Bedeutungen siehe Berlin (Begriffsklärung).

Themenportale Von A bis Z Zufälliger Artikel

Mitmachen

Hauptseite

Artikel verbessern Neuen Artikel anlegen Autorenportal

Hilfe Letzte Änderungen Kontakt

Spenden Werkzeuge

Links auf diese Seite Änderungen an verlinkten Seiten Datei hochladen

Spezialseiten Permanenter Link Seiteninformationen

Wikidata-Datenobiekt Artikel zitieren

Drucken/exportieren

Buch erstellen Als PDF herunterladen Druckversion

In anderen Projekten

Commons Wikinews

Wikiquote

Wikisource

2.1 Namensbildung ★ Wikivoyage

Stadt Berlin ist mit fast 3.6 Millionen Einwohnern die bevölkerung flächengrößte Gemeinde Deutschlands. Sie bildet das Zentrum ( und der Agglomeration Berlin (4,5 Millionen Einw.). Der Stadtsta-

und Havel befinden sich im Stadtgebiet kleinere Fließgewässer s Urkundlich erstmals im 13. Jahrhundert erwähnt, war Berlin im V Staatsformen Residenz- und Hauptstadt Brandenburgs, Preußer der Stadt Hauptstadt der Deutschen Demokratischen Republik. I Berlin wieder gesamtdeutsche Hauptstadt und in der Folge Sitz Bundestages, des Bundesrates sowie zahlreicher Bundesministe

Zu den bedeutenden Wirtschaftszweigen in Berlin gehören unter Kulturwirtschaft, die Biotechnologie und Gesundheitswirtschaft n Informations- und Kommunikationstechnologien, die Bau- und In Energietechnik sowie die Messe- und Kongresswirtschaft. Die St Luftverkehrs. Berlin zählt zu den aufstrebenden, internationalen verzeichnet jährlich hohe Zuwachsraten bei der Zahl der Erwerb

Berlin gilt als Weltstadt der Kultur, Politik, Medien und Wissensch Forschungseinrichtungen, Sportereignisse<sup>[20]</sup> und Museen Berlir

UNESCO-Titel Stadt des Designs und ist eines der meistbesuchten Zentren des Kontinents.[21] Berlins Architektur, Festivals, Nachtleben und vielfältige Lebensbedingungen sind weltweit bekannt. [22]

Inhaltsverzeichnis [Verbergen] 1 Geographie

1.1 Klima

1.2 Gliederung

1.3 Parkanlagen, Zoos, Schutzgebiete

1.4 Nachbarstädte und -gemeinden

2 Geschichte

2.2 Markgrafschaft und Kurfürstentum

Einw.) pree vurde Wikidata:Q183 Englisch: Germany lie country in central Europe die ist ein(e) - souveräner Staat · und Gründung/Erstellung - 23. Mai 1949 ist Teil von - (en) Central Europe Reject Approve den



DE-BE

Hauptseite Themenportale Von A bis Z

Zufälliger Artikel

Mitmachen

Artikel verbessern Neuen Artikel anlegen Autorenportal Hilfe Letzte Änderungen

Kontakt Spenden

Werkzeuge

Links auf diese Seite Änderungen an verlinkten Seiten Datei hochladen Spezialseiten

Permanenter Link Seiteninformationen Wikidata-Datenobiekt

Drucken/exportieren

Artikel zitieren

Buch erstellen Als PDF herunterladen Druckversion

In anderen Projekten

Commons Wikinews Wikiquote Wikisource ★ Wikivoyage

Artikel Diskussion

Lesen Bearbeiten Quelltext bearbeiten Versionsgeschichte

Wikidata:Q183

Englisch: Germany

country in central Europe

ist ein(e) - souveräner Staat

Gründung/Erstellung - 23. Mai 1949

ist Teil von - (en) Central Europe

Approve

Reject

Frimelle

lie

den

Mehr V Wikipedia durchsuchen

Diskussion Einstellungen Beta Beobachtungsliste Beiträge Abmelden

Koordinaten: 52° 31′ N, 13° 24′ O I 🧶 I 📡

Q

0

#### Berlin

Dieser Artikel befasst sich mit der deutschen Hauptstadt. Zu weiteren Bedeutungen siehe Berlin (Begriffsklärung).

Stadt Berlin ist mit fast 3.6 Millionen Einwohnern die bevölkerung flächengrößte Gemeinde Deutschlands. Sie bildet das Zentrum ( und der Agglomeration Berlin (4,5 Millionen Einw.). Der Stadtstaund Havel befinden sich im Stadtgebiet kleinere Fließgewässer s Urkundlich erstmals im 13. Jahrhundert erwähnt, war Berlin im V Staatsformen Residenz- und Hauptstadt Brandenburgs, Preußer der Stadt Hauptstadt der Deutschen Demokratischen Republik. I Berlin wieder gesamtdeutsche Hauptstadt und in der Folge Sitz

Bundestages, des Bundesrates sowie zahlreicher Bundesministe Zu den bedeutenden Wirtschaftszweigen in Berlin gehören unter Kulturwirtschaft, die Biotechnologie und Gesundheitswirtschaft n Informations- und Kommunikationstechnologien, die Bau- und Im Energietechnik sowie die Messe- und Kongresswirtschaft. Die St Luftverkehrs. Berlin zählt zu den aufstrebenden, internationalen verzeichnet jährlich hohe Zuwachsraten bei der Zahl der Erwerb

Berlin gilt als Weltstadt der Kultur, Politik, Medien und Wissensch Forschungseinrichtungen, Sportereignisse<sup>[20]</sup> und Museen Berlir

UNESCO-Titel Stadt des Designs und ist eines der meistbesuchten Zentren des Kontinents.[21] Berlins Architektur, Festivals, Nachtleben und vielfältige Lebensbedingungen sind weltweit bekannt. [22]

Inhaltsverzeichnis [Verbergen] 1 Geographie 1.1 Klima 1.2 Gliederung 1.3 Parkanlagen, Zoos, Schutzgebiete 1.4 Nachbarstädte und -gemeinden 2 Geschichte 2.1 Namensbildung 2.2 Markgrafschaft und Kurfürstentum



ISO 3166-2



DE-BE

Mitmachen

Artikel verbessern Neuen Artikel anlegen Autorenportal Hilfe Letzte Änderungen Kontakt

Spenden Werkzeuge

Links auf diese Seite Änderungen an verlinkten Seiten Datei hochladen Spezialseiten

Permanenter Link Seiteninformationen Wikidata-Datenobiekt Artikel zitieren

Drucken/exportieren

Buch erstellen Als PDF herunterladen Druckversion

In anderen Projekten

Commons Wikinews Wikiquote Wikisource

★ Wikivoyage

Artikel Diskussion

Lesen Bearbeiten Quelltext bearbeiten Versionsgeschichte

Wikidata:Q183

Englisch: Germany

country in central Europe

ist ein(e) - souveräner Staat

Gründung/Erstellung - 23. Mai 1949

ist Teil von - (en) Central Europe

Approve

Reject

Frimelle

lie

die

Mehr V Wikipedia durchsuchen

Diskussion Einstellungen Beta Beobachtungsliste Beiträge Abmelden

Koordinaten: 52° 31′ N, 13° 24′ O I 🧶 I 📡

Q

0

#### Berlin

Dieser Artikel befasst sich mit der deutschen Hauptstadt. Zu weiteren Bedeutungen siehe Berlin (Begriffsklärung).

Berlin ) [bee'lin] ist die Bundeshauptstadt de Bundesrepublik Deutschland 1 und zugleich eines ihrer Länder. Die Stadt Berlin ist mit fast 3.6 Millionen Einwohnern die bevolkerung

flächengrößte Gemeinde Deutschlands. Sie bildet das Zentrum ( und der Agglomeration Berlin (4,5 Millionen Einw.). Der Stadtstaund Havel befinden sich im Stadtgebiet kleinere Fließgewässer s Urkundlich erstmals im 13. Jahrhundert erwähnt, war Berlin im V

Staatsformen Residenz- und Hauptstadt Brandenburgs, Preußer der Stadt Hauptstadt der Deutschen Demokratischen Republik. I Berlin wieder gesamtdeutsche Hauptstadt und in der Folge Sitz Bundestages, des Bundesrates sowie zahlreicher Bundesministe

Kulturwirtschaft, die Biotechnologie und Gesundheitswirtschaft n Informations- und Kommunikationstechnologien, die Bau- und Im Energietechnik sowie die Messe- und Kongresswirtschaft. Die St Luftverkehrs. Berlin zählt zu den aufstrebenden, internationalen verzeichnet jährlich hohe Zuwachsraten bei der Zahl der Erwerb

Zu den bedeutenden Wirtschaftszweigen in Berlin gehören unter

Berlin gilt als Weltstadt der Kultur, Politik, Medien und Wissensch Forschungseinrichtungen, Sportereignisse<sup>[20]</sup> und Museen Berlir

UNESCO-Titel Stadt des Designs und ist eines der meistbesuchten Zentren des Kontinents.[21] Berlins Architektur, Festivals, Nachtleben und vielfältige Lebensbedingungen sind weltweit bekannt. [22]

Inhaltsverzeichnis [Verbergen] 1 Geographie

- 1.1 Klima
- 1.2 Gliederung
- 1.3 Parkanlagen, Zoos, Schutzgebiete
- 1.4 Nachbarstädte und -gemeinden
- 2 Geschichte 2.1 Namensbildung
  - 2.2 Markgrafschaft und Kurfürstentum



Mitmachen

Artikel verbessern Neuen Artikel anlegen Autorenportal Hilfe Letzte Änderungen Kontakt

Spenden Werkzeuge

Links auf diese Seite Änderungen an verlinkten Seiten Datei hochladen Spezialseiten

Permanenter Link Seiteninformationen Wikidata-Datenobiekt Artikel zitieren

Drucken/exportieren

Buch erstellen Als PDF herunterladen Druckversion

In anderen Projekten

Commons Wikinews Wikiquote Wikisource ★ Wikivoyage

Artikel Diskussion

Lesen Bearbeiten Quelltext bearbeiten Versionsgeschichte

Wikidata:Q183

Englisch: Germany

country in central Europe

ist ein(e) - souveräner Staat

Gründung/Erstellung - 23. Mai 1949

ist Teil von - (en) Central Europe

Approve

Reject

Frimelle

Mehr V Wikipedia durchsuchen

Land Berlin

Diskussion Einstellungen Beta Beobachtungsliste Beiträge Abmelden

Koordinaten: 52° 31′ N, 13° 24′ O I 🧶 I 📡

Q

0

#### Berlin

Dieser Artikel befasst sich mit der deutschen Hauptstadt. Zu weiteren Bedeutungen siehe Berlin (Begriffsklärung).

Berlin ) [bee'lin] ist die Bundeshauptstadt de Bundesrepublik Deutschland 1 und zugleich eines ihrer Länder. Die

Stadt Berlin ist mit fast 3.6 Millionen Einwohnern die bevolkerung flächengrößte Gemeinde Deutschlands. Sie bildet das Zentrum o und der Agglomeration Berlin (4,5 Millionen Einw.). Der Stadtstaund Havel befinden sich im Stadtgebiet kleinere Fließgewässer s Urkundlich erstmals im 13. Jahrhundert erwähnt, war Berlin im V

Staatsformen Residenz- und Hauptstadt Brandenburgs, Preußer der Stadt Hauptstadt der Deutschen Demokratischen Republik. I Berlin wieder gesamtdeutsche Hauptstadt und in der Folge Sitz ( Bundestages, des Bundesrates sowie zahlreicher Bundesministe

Zu den bedeutenden Wirtschaftszweigen in Berlin gehören unter

Kulturwirtschaft, die Biotechnologie und Gesundheitswirtschaft n Informations- und Kommunikationstechnologien, die Bau- und Im Energietechnik sowie die Messe- und Kongresswirtschaft. Die St Luftverkehrs. Berlin zählt zu den aufstrebenden, internationalen verzeichnet jährlich hohe Zuwachsraten bei der Zahl der Erwerb Berlin gilt als Weltstadt der Kultur, Politik, Medien und Wissensch

Forschungseinrichtungen, Sportereignisse<sup>[20]</sup> und Museen Berlir UNESCO-Titel Stadt des Designs und ist eines der meistbesuchten Zentren des Kontinents.[21] Berlins Architektur, Festivals, Nachtleben und vielfältige Lebensbedingungen sind weltweit bekannt. [22]

Inhaltsverzeichnis [Verbergen] 1 Geographie 1.1 Klima 1.2 Gliederung 1.3 Parkanlagen, Zoos, Schutzgebiete 1.4 Nachbarstädte und -gemeinden 2 Geschichte 2.1 Namensbildung 2.2 Markgrafschaft und Kurfürstentum



den



# Aims for the stay at UPM

- Find possibilities for collaboration
- Discuss potential and drawbacks of collaborative KBs for ontology design
- Representing linguistic data in Wikida

- Mind the (Language) Gap: Generation of Multilingual Wikipedia Summaries from Wikidata for ArticlePlaceholders,
  Lucie-Aimée Kaffee, Hady Elsahar, Pavlos Vougiouklis, Christophe Gravier, Frédérique Laforest, Jonathon Hare,
  Elena Simperl, ESWC 2018
- Learning to Generate Wikipedia Summaries for Underserved Languages from Wikidata, Lucie-Aimée Kaffee, Hady Elsahar, Pavlos Vougiouklis, Christophe Gravier, Frédérique Laforest, Jonathon Hare, Elena Simperl, NAACL 2018
- Property Label Stability in Wikidata, Thomas Pellissier Tanon, Lucie-Aimée Kaffee, Wiki Workshop at The Web Conference 2018
- A Glimpse into Babel: An Analysis of Multilinguality in Wikidata, Lucie-Aimée Kaffee, Alessandro Piscopo, Pavlos Vougiouklis, Elena Simperl, Leslie Carr, Lydia Pintscher, OpenSym 2017
- Provenance Information in a Collaborative Knowledge Graph: an Evaluation of Wikidata External References,
  Alessandro Piscopo, Lucie-Aimée Kaffee, Chris Phethean, Elena Simperl, ISWC 2017
- What do Wikidata and Wikipedia Have in Common?: An Analysis of their Use of External References, Alessandro Piscopo, Pavlos Vougiouklis, Lucie-Aimée Kaffee, Christopher Phethean, Jonathon Hare, Elena Simperl, OpenSym 2017
- Neural Wikipedian: Generating Textual Summaries from Knowledge Base Triples, Pavlos Vougiouklis, Hady Elsahar,
  Lucie-Aimée Kaffee, Christoph Gravier, Frederique Laforest, Jonathon Hare, Elena Simperl, under submission

# Thanks!

kaffee@soton.ac.uk luciekaffee.github.io Mind the (Language) Gap: Generation of Multilingual Wikipedia Summaries from Wikidata for ArticlePlaceholders, Lucie-Aimée Kaffee, Hady Elsahar, Pavlos Vougiouklis, Christophe Gravier, Frédérique Laforest, Jonathon Hare, Elena Simperl, ESWC 2018

Learning to Generate Wikipedia Summaries for Underserved Languages from Wikidata, Lucie-Aimée Kaffee, Hady Elsahar, Pavlos Vougiouklis, Christophe Gravier, Frédérique Laforest, Jonathon Hare, Elena Simperl, NAACL 2018

Property Label Stability in Wikidata, Thomas Pellissier Tanon, Lucie-Aimée Kaffee, Wiki Workshop at The Web Conference 2018

A Glimpse into Babel: An Analysis of Multilinguality in Wikidata, Lucie-Aimée Kaffee, Alessandro Piscopo, Pavlos Vougiouklis, Elena Simperl, Leslie Carr, Lydia Pintscher, OpenSym 2017